



ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PUCÓN

Decreto N° 1464
Pucón, 26/05/2009

Dirección de Administración y Finanzas
AREA MUNICIPAL

La Alcaldía ha decretado con esta fecha lo siguiente.

Vistos :

- 1.- El Presupuesto de Ingresos y Gastos aprobados para el presente año.
- 2.- Las facultades que me confiere la Ley N° 18.695. Ley Orgánica Constitucional de Municipalidades Aprobado por DFL N°1 2006 Interior.
- 3.- Decreto Exento N° 2578 emitido con fecha 18 de diciembre del año 2008, que delega la función de Firma por orden de la Sra. Alcaldesa a la Administradora Municipal.

DECRETO

La Dirección de Administración

y Finanzas, pagara a Don

La cantidad de \$

: AGUAS ARAUCANIA S.A. Rut 099561030-2

: 379,223 TRESCIENTOS SETENTA Y NUEVE MIL DOSCIENTOS
VEINTITRES PESOS

Por concepto de

Fecha de Pago

: OFICINA 103, AREAS VERDES, GRIFOS

: 26/05/2009

DOCUMENTO	NUMERO	FECHA	MONTO \$
BOLETA	2065667	26/05/2009	371,273
BOLETA	7892168	11/05/2009	1,900
BOLETA	7892170	11/05/2009	1,950
BOLETA	7892426	11/05/2009	4,100

Anótese comuníquese y Archívese.

Contabilícese el presente gasto a las cuentas Presupuestarias que se indican.

CÓDIGO CUENTA	DETALLE	DEBE	HABER
215-22-05-002-000-000	Agua		379,223
532-05-00-000-000-000	Servicios Básicos	379,223	
215-22-05-002-000-000	Agua	379,223	
111-02-01-000-000-000	BANCO MUNICIPAL		379,223
Sumas Iguales		758,446	758,446

REFRENDACION

Cuenta	215-22-05-002-000-000		
Presupuesto Vigente	30,766,000		
Total Comprometido	21,518,235		
Saldo x Comprometer	9,247,765		

SECRETARIO MUNICIPAL

SECRETARIO MUNICIPAL

ADMINISTRADORA

Dir. de Adm. y Finanzas

DIREC. DE ADM. Y FINANZAS

DIRECTOR DE CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

DIRECTOR DE CONTROL

ANDRES MONTOTO T
A BERNARDO O'HIGGINS # 669 103, Pucón
Pucon

AA0012130 NNNNN 7892426 0011612

RUTA : 630606053910

NºCLIENTE:

868166-K

Su Consumo

Lectura Actual (05-05-2009)	789
Lectura Anterior (03-04-2009)	786
Consumo Periodo	3
Consumo Por Prorratio	+0,17
Consumo Facturado	3,17

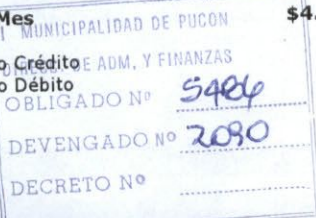
Pagos Del Periodo (23-04-2009) \$ 5.350

Detalle de su cuenta

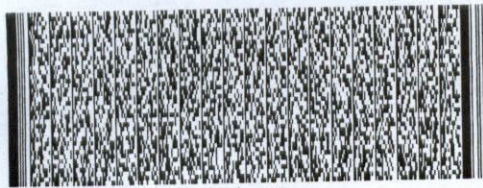
Cargos fijos	\$943
Consumo agua potable	\$1.163
Servicio alcantarillado	\$1.035
Tratamiento de aguas servidas	\$948
Total Servicios Mes	\$4.089

Total Venta Mes \$4.089

te Sencillo Crédito \$-12
Ajuste Sencillo Débito \$23



TOTAL A PAGAR \$ 4.100



Timbre Electrónico SII
Res. 74 del 2005. - Verifique Documento: www.sii.cl

RUT:99.561.030-2
BOLETA ELECTRONICA

Nº 7892426

SII - Temuco G. Urrutia 146

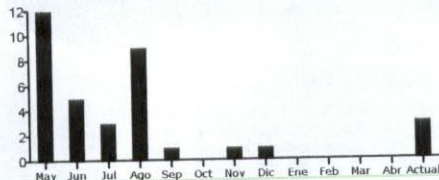
TOTAL A PAGAR

\$4.100

VENCIMIENTO

26-05-2009

Consumo de los últimos 13 meses (m3)



Información Adicional

FECHA EMISIÓN	11-05-2009
Tarifa Publicada	
Diario Austral 14 Marzo 2009	1
Factor de Cobro	81031
Nº de Medidor	13
Diámetro de Medidor	3
Grupo Tarifario	
Límite de Sobreconsumo	40

Aguas Araucanía le informa

Tarifas Incluyen I.V.A.

- Cargo fijo: \$ 943
- Metro cúbico (m3) agua potable: \$ 366,94
- Metro cúbico (m3) agua potable periodo punta: \$ 372,21
- Metro cúbico (m3) agua potable sobreconsumo: \$ 882,37
- Metro cúbico (m3) alcantarillado: \$ 326,34
- Metro cúbico (m3) tratamiento aguas servidas: \$ 299,11

Diferencia medidor general 2,00

Prorratio 8,3%

Diferencia medidor Remarcador +0,17

Tipo prorratio :Factor

INFORMACIÓN DE INTERÉS

CONCEPTOS DE LA CUENTA

PROMEDIO DESCONTABLE

Se cobra un promedio al no disponer de la lectura del medidor por causa ajena a su funcionamiento. Corresponde al promedio de los últimos 6 consumos efectivos y se ajustará en la próxima factura.

PROMEDIO NO DESCONTABLE

Se cobra un promedio al no disponer de la lectura del medidor por encontrarse destruido, detenido, retirado o sustraído.

PRORRATEO

Fracción de la diferencia del consumo general que corresponde cobrar a su departamento o vivienda de condominio, que se rige por ley de copropiedad.

MÍNIMO

La propiedad no registra consumo.

PAGO CON CHEQUE

Debe ser extendido cruzado y nominativo a nombre de AGUAS ARAUCANIA S.A. Los pagos se abonarán provisoriamente a la cuenta. Si el cheque es devuelto por cualquier circunstancia, se considerará impago el consumo.

Algunos consejos prácticos

Para cuidar el agua y sus instalaciones

Cuide los grifos

Nos sirven a todos y salvan vidas.

No arroje químicos tóxicos al desagüe

No contamine nuestro medioambiente.

No arroje basura en las cañerías

Está penado por ley y causa graves problemas.

Evite fugas

Revise sus instalaciones interiores y exteriores.

CENTROS DE ATENCIÓN Y PAGO

Angol
Cajón
Cunco
Cherquenco
Chol Chol
Imperial
Pucón
Temuco
Traiguén
Victoria
Villarrica
Collipulli

Lautaro N° 47
Avenida Urrutia N° 825
Orompello N° 837
Japón S/N°
Chamil S/N°
Riquelme N° 266
General Urrutia N° 148
Centro De Pago: Manuel Bulnes N° 762
Atención Clientes: Andrés Bello N° 942. Local 11
Gral. Lagos 901
Lagos N° 680 P. 2
General Urrutia N° 815
Lautaro N° 1145

CENTROS DE ATENCIÓN

Cap. Pastene
Carahue
Curacautín
Ercilla
Freire
Gorbea
Lautaro
Lonquimay
Matta
Pidenco
Gabiela Mistral
Colón

Caupolicán N° 310
Almagro N° 170
Orompello N° 837
Ercilla N° 434
Errazuriz N° 515
Freire N° 690
Ramón Freire N° 500
Matta N° 831
Pidenco N° 155
Gabiela Mistral N° 605
Colón N° 950

Los Sauces
Loncoche
Lumaco
Mininco
Pitrufquén
Pto. Saavedra
Puren
Quitratue
Renaico
Toltén
Vilcún
Curacautín

Anibal Pinto N° 461
Bilbao N° 98
Carlos Condell N° 90
21 De Mayo N° S/N°
Vicuña Mackenna N° 941
Ejército N° 1039 - A
Villagra N° 429
Panamericana S/N°
Cementerio N° 196
22 De Mayo N° 545
Rupanco S/N°
Yungay N° 145

CENTROS DE PAGO EXTERNO

Freire
Lautaro
Vilcún
Renaico
Victoria
Ercilla

21 de mayo N° 499
O'Higgins N° 745 local 8
Av. Prat N° 167
Comercio N° 184
Lagos 591 - A.
Comercio 589

Purén
Collipulli
Los Sauces
Cap. Pastene
Curacautín

Imperial N° 667
O'Carroll N° 1086
Anibal Pinto N° 461
Pedro Montt N° 586
O'Higgins N° 401

Curacautín
Lonquimay
Nva Imperial
Nva Imperial
Carahue

O'Higgins N° 750
O'Higgins N° 1495
Anibal Pinto N° 200
Av. República N° 789
Lautaro N° 297

Carahue
Pto. Saavedra
Nva. Toltén
Gorbea
Loncoche

Caupolicán N° 203-A
Av. Ejército N° 1009-B
San Martín N° 4
Cockranne N° 536
Barros Arana N° 724

CONTÁCTENOS



VISÍTENOS

WWW.AGUASARAUCANIA.CL

- Baje su boleta
- Vea su estado de cuenta
- Infórmese de tarifas y servicios
- Envíenos sus requerimientos o reclamos



Regístrese en nuestro nuevo sistema WEB "CUENTA CLIENTE"

Y podrá recibir su cuenta mensual a su correo electrónico, ver su estado de cuenta, ver el estado de sus solicitudes y reclamos ¡y mucho más!

LLÁMENOS

FONOCIENTE
600-200-4545

Atención de emergencias y servicio al cliente las 24 horas

OTRAS FORMAS DE PAGO

CAJAS EXTERNAS

SERVIPAG

PAGO PAC

Banco Santander Santiago
Banco Bice
Banco Edwards-Citi
Banco BCI
Banco Scotiabank (Sud Americano)

PAGO PAT

Tarjetas de crédito

PAGO WEB

SERVIPAG.COM

INFORMACIÓN DE INTERÉS

CONCEPTOS DE LA CUENTA

PROMEDIO DESCONTABLE

Se cobra un promedio al no disponer de la lectura del medidor por causa ajena a su funcionamiento. Corresponde al promedio de los últimos 6 consumos efectivos y se ajustará en la próxima factura.

PROMEDIO NO DESCONTABLE

Se cobra un promedio al no disponer de la lectura del medidor por encontrarse destruido, detenido, retirado o sustraído.

PRORRATEO

Fracción de la diferencia del consumo general que corresponde cobrar a su departamento o vivienda de condominio, que se rige por ley de copropiedad.

MÍNIMO

La propiedad no registra consumo.

PAGO CON CHEQUE

Debe ser extendido cruzado y nominativo a nombre de AGUAS ARAUCANIA S.A. Los pagos se abonarán provisoriamente a la cuenta. Si el cheque es devuelto por cualquier circunstancia, se considerará impago el consumo.

CENTROS DE ATENCIÓN Y PAGO

Angol	Lautaro N° 47
Cajón	Avenida Urrutia N° 825
Cunco	Ormpello N° 837
Cherquenco	Japón S/N°
Chol Chol	Chamil S/N°
Imperial	Riquelme N° 266
Pucón	General Urrutia N° 148
Temuco	Centro De Pago: Manuel Bulnes N° 762
	Atención Clientes: Andrés Bello N° 942. Local 11
Traiguén	Gral. Lagos 901
Victoria	Lagos N° 680 P. 2
Villarrica	General Urrutia N° 815
Collipulli	Lautaro N° 1145

CENTROS DE ATENCIÓN

Cap. Pastene	Caupolicán N° 310	Los Sauces	Anibal Pinto N° 461
Carahue	Almagro N° 170	Loncoche	Bilbao N° 98
Cunco	Ormpello N° 837	Lumaco	Carlos Condell N° 90
Ercilla	Ercilla N° 434	Mininco	21 De Mayo N° S/N°
Freire	Errazuriz N° 515	Pitrufquén	Vicuña Mackenna N° 941
Galvarino	Freire N° 690	Pto. Saavedra	Ejército N° 1039 - A
Gorbea	Ramón Freire N° 500	Puren	Villagra N° 429
Lautaro	Matta N° 831	Quitratue	Panamericana S/N°
Lastarria	Pidenco N° 155	Renaico	Cementerio N° 196
Licán Ray	Gabriela Mistral N° 605	Toltén	22 De Mayo N° 545
Lonquimay	Colón N° 950	Vilcún	Rupanco S/N°
		Curacautín	Yungay N° 145

CENTROS DE PAGO EXTERNO

Freire	21 de mayo N° 499	Purén	Imperial N° 667	Curacautín	O Higgins N° 750	Carahue	Caupolicán N° 203-A
Lautaro	O Higgins N° 745 local 8	Collipulli	O Carrol N° 1086	Lonquimay	O Higgins N° 1495	Pto. Saavedra	Av. Ejército N° 1009-B
Vilcún	Av. Prat N° 167	Los Sauces	Anibal Pinto N° 461	Nva Imperial	Anibal Pinto N° 200	Nva. Toltén	San Martín N° 4
Renaico	Comercio N° 18	Cap. Pastene	Pedro Montt N° 586	Nva Imperial	Av. República N° 789	Gorbea	Cockranne N° 536
Victoria	Lagos 591 - A	Curacautín	O Higgins N° 401	Carahue	Lautaro N° 297	Loncoche	Barros Arana N° 24
Ercilla	Comercio 599						

CONTÁCTENOS



VISÍTENOS

WWW.AGUASARAUCANIA.CL

- Baje su boleta
- Vea su estado de cuenta
- Infórmese de tarifas y servicios
- Envíenos sus requerimientos o reclamos



Regístrese en nuestro nuevo sistema WEB "CUENTA CLIENTE"

Y podrá recibir su cuenta mensual a su correo electrónico, ver su estado de cuenta, ver el estado de sus solicitudes y reclamos ¡y mucho más!

LLÁMENOS

FONOCIENTE
600-200-4545

Atención de emergencias y servicio al cliente las 24 horas

OTRAS FORMAS DE PAGO

CAJAS EXTERNAS



PAGO PAC

Banco Santander Santiago
Banco Bice
Banco Edwards-Citi
Banco BCI
Banco Scotiabank (Sud Americano)

PAGO PAT

Tarjetas de crédito

PAGO WEB



ÁREA VERDE JARDIN DEL CLARO
CAMINO INTERNACIONAL # S/Nº, Pucón
Pucon



AA0011872 NNNNN 7892168 0011354

RUTA : 630606047640

NºCLIENTE: 866311-4

Su Consumo

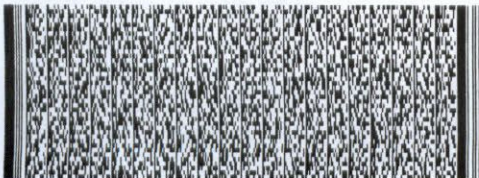
Lectura Actual (05-05-2009)	311
Lectura Anterior (03-04-2009)	311
Consumo Periodo	0
Consumo Facturado	0,00

Pagos Del Periodo \$ 0

Detalle de su cuenta

Cargos fijos	\$943
Total Servicios Mes	\$943
Intereses	\$10
Total Venta Mes	\$953
Saldo anterior	\$950
Ajuste Sencillo Crédito	\$-32
Ajuste Sencillo Débito	\$29

TOTAL A PAGAR \$ 1.900



Timbre Electrónico SII
Res. 74 del 2005. - Verifique Documento: www.sii.cl

RUT:99.561.030-2
BOLETA ELECTRONICA

Nº 7892168

SII - Temuco G. Urrutia 146

TOTAL A PAGAR

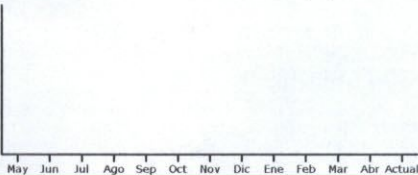
\$1.900

VENCIMIENTO Corte en Trámite

AGUAS ARAUCANÍA S.A.
Casa Matriz:
Vicuña Mackenna 0202, Temuco.
Giro: Captación, purificación
y distribución de agua.
RUT: 99.561.030-2
www.aguasaraucania.cl

FONOCIENTE
600-200-4545

Consumo de los últimos 13 meses (m3)



Información Adicional

FECHA EMISIÓN 11-05-2009

Tarifa Publicada	
Diario Austral 14 Marzo 2009	
Factor de Cobro	1
Nº de Medidor	61026
Diametro de Medidor	19
Grupo Tarifario	3

Límite de Sobreconsumo 40

Aguas Araucanía le informa

Tarifas Incluyen I.V.A.

- Cargo fijo: \$ 943
- Metro cúbico (m3) agua potable: \$ 366,94
- Metro cúbico (m3) agua potable periodo punta: \$ 372,21
- Metro cúbico (m3) agua potable sobreconsumo: \$ 882,37
- Metro cúbico (m3) alcantarillado: \$ 326,34
- Metro cúbico (m3) tratamiento aguas servidas: \$ 299,11

CHILE, 11 de mayo de 2009
DIRECCIÓN DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS
Nº 00866311
CÓDIGO DE VERIFICACIÓN: 5483
MONTO PAGADO: 1.900
DEVENGADO: 2082

DECRETO Nº

* PLANTAS DE TRATAMIENTO DE AGUAS SERVIDAS EN OPERACIÓN:
Quitratúe, Lastarria, Gorbea, Cunco, Pucón, Nueva Toltén,
Pitrufquén y Villarica



AMF IMPRENTA ALFREDO MOLINA FLORES S.A. - AV. O'HANNA 3700 - MACUL - RUT: 86.408.000 - 9

INFORMACIÓN DE INTERÉS

CONCEPTOS DE LA CUENTA

PROMEDIO DESCONTABLE

Se cobra un promedio al no disponer de la lectura del medidor por causa ajena a su funcionamiento. Corresponde al promedio de los últimos 6 consumos efectivos y se ajustará en la próxima factura.

PROMEDIO NO DESCONTABLE

Se cobra un promedio al no disponer de la lectura del medidor por encontrarse destruido, detenido, retirado o sustraído.

PRORRATEO

Fracción de la diferencia del consumo general que corresponde cobrar a su departamento o vivienda de condominio, que se rige por ley de copropiedad.

MÍNIMO

La propiedad no registra consumo.

PAGO CON CHEQUE

Debe ser extendido cruzado y nominativo a nombre de AGUAS ARAUCANIA S.A. Los pagos se abonarán provisoriamente a la cuenta. Si el cheque es devuelto por cualquier circunstancia, se considerará impago el consumo.

Algunos consejos prácticos

Para cuidar el agua y sus instalaciones

Cuide los grifos

Nos sirven a todos y salvan vidas.

No arroje químicos tóxicos al desagüe

No contamine nuestro medioambiente.

No arroje basura en las cañerías

Está penado por ley y causa graves problemas.

Evite fugas

Revise sus instalaciones interiores y exteriores.

CENTROS DE ATENCIÓN Y PAGO

Angol	Lautaro N° 47
Cajón	Avenida Urrutia N° 825
Cunco	Orompello N° 837
Cherquenco	Japón S/N°
Chol Chol	Chamil S/N°
Imperial	Riquelme N° 266
Pucón	General Urrutia N° 148
Temuco	Centro De Pago: Manuel Bulnes N° 762
	Atención Clientes: Andrés Bello N° 942. Local 11
Traiguén	Gral. Lagos 901
Victoria	Lagos N° 680 P. 2
Villarrica	General Urrutia N° 815
Collipulli	Lautaro N° 1145

CENTROS DE ATENCIÓN

Cap. Pastene	Caupolicán N° 310	Los Sauces	Anibal Pinto N° 461
Carahue	Almagro N° 170	Loncoche	Bilbao N° 98
Cunco	Orompello N° 837	Lumaco	Carlos Condell N° 90
Ercilla	Ercilla N° 434	Minico	21 De Mayo N° S/N°
Freire	Errazuriz N° 515	Pitrufquén	Vicuña Mackenna N° 941
Galvarino	Freire N° 690	Pto. Saavedra	Ejército N° 1039 - A
Gorbea	Ramón Freire N° 500	Puren	Villagra N° 429
Lautaro	Matta N° 831	Quitratue	Panamericana S/N°
Lastarria	Pidenco N° 155	Renaico	Cementerio N° 196
Licán Ray	Gabriela Mistral N° 605	Toltén	22 De Mayo N° 545
Lonquimay	Colón N° 950	Vilcún	Rupanco S/N°
		Curacautín	Yungay N° 145

CENTROS DE PAGO EXTERNO

Freire	21 de mayo N° 499	Purén	Imperial N° 667	Curacautín	O' Higgins N° 750	Carahue	Caupolicán N° 203-A
Lautaro	O' Higgins N° 745 local 8	Collipulli	O' Carrol N° 1086	Lonquimay	O' Higgins N° 1495	Pto. Saavedra	Av. Ejército N° 1009-B
Vilcún	Av. Prat N° 167	Los Sauces	Anibal Pinto N° 461	Nva Imperial	Anibal Pinto N° 200	Nva. Toltén	San Martín N° 4
Renaico	Comercio N° 184	Cap. Pastene	Pedro Montt N° 586	Nva Imperial	Av. República N° 789	Gorbea	Cockranne N° 536
Victoria	Lagos 591 - A.	Curacautín	O'Higgins N° 401	Carahue	Lautaro N° 297	Loncoche	Barros Arana N° 24
Ercilla	Comercio 589						

CONTÁCTENOS



VISÍTENOS

WWW.AGUASARAUCANIA.CL

- Baje su boleta
- Vea su estado de cuenta
- Infórmese de tarifas y servicios
- Envíenos sus requerimientos o reclamos



Regístrese en nuestro nuevo sistema WEB "CUENTA CLIENTE"

Y podrá recibir su cuenta mensual a su correo electrónico, ver su estado de cuenta, ver el estado de sus solicitudes y reclamos ¡y mucho más!

LLÁMENOS



Atención de emergencias y servicio al cliente las 24 horas

OTRAS FORMAS DE PAGO

CAJAS EXTERNAS



PAGO PAC

Banco Santander Santiago
Banco Bice
Banco Edwards-Citi
Banco BCI
Banco Scotiabank (Sud Americano)

PAGO PAT

Tarjetas de crédito

PAGO WEB



COMPROBANTE DE PAGO

Nº Comp. :	2065667	Fecha Emisión : 26/05/2009 11:10:38
Nr.Servicio :	868681-5	Emitido Por : Ilser Jelvez Inostroza
Monto a Pagar :	371.273	
Dirección :	A BERNARDO O'HIGGINS #00483, Pucón	
Observaciones:	consumo	

Comprobante válido hasta el: 31/05/2009

mdiml

COPIA CLIENTE



I. MUNICIPALIDAD DE PUCÓN

R.U.T.: Nº 69.191.600-6
Avda. Bdo. O'Higgins Nº 483 - Pucón
Fonº: 293086 - Fax 293085

Nº

108575

ORDEN DE INGRESOS MUNICIPALES

MUNICIPALIDAD DE PUCÓN	26/05/2009	118
OHIGGINS 483	Nombre	PUCÓN
	Fecha Giro	069191600-6
	Domicilio	R.U.T.
	Cód. Act. Ec.	Periodo
DEVOLUCIONES Y REINTEGROS		26/05/2009
	Unidad Giradora	Cuota
		Venc. Pago

REINTEGRO INTERESES BOLETAS DE AGUA \$ 21.-

Denominación	Código	Valor Girado	Valor Pagado
REINTEGROS VARIOS	115-08-99-001-000-000		21
SOLO PARA PATENTES COMERCIALES El Contribuyente tiene las siguientes Obligaciones en relación a las patentes: - Avisar cambio de dueño. - Avisar traslado del negocio. - Devolver a la Municipalidad la patente al término del negocio. - Ubicar la patente en un lugar visible al público. - La infracción a estas obligaciones será sancionada con multa.	SUBTOTAL		21
	I.P.C.		
	Multas e Int.		
	TOTAL		21

LILIAN

Forma de Pago Contado

Válido unicamente con la firma y timbre del cajero

